

本书适应法语初学者及二外学生

le Français Élémentaire



基础法语

黄贵成 编著



世界图书出版公司



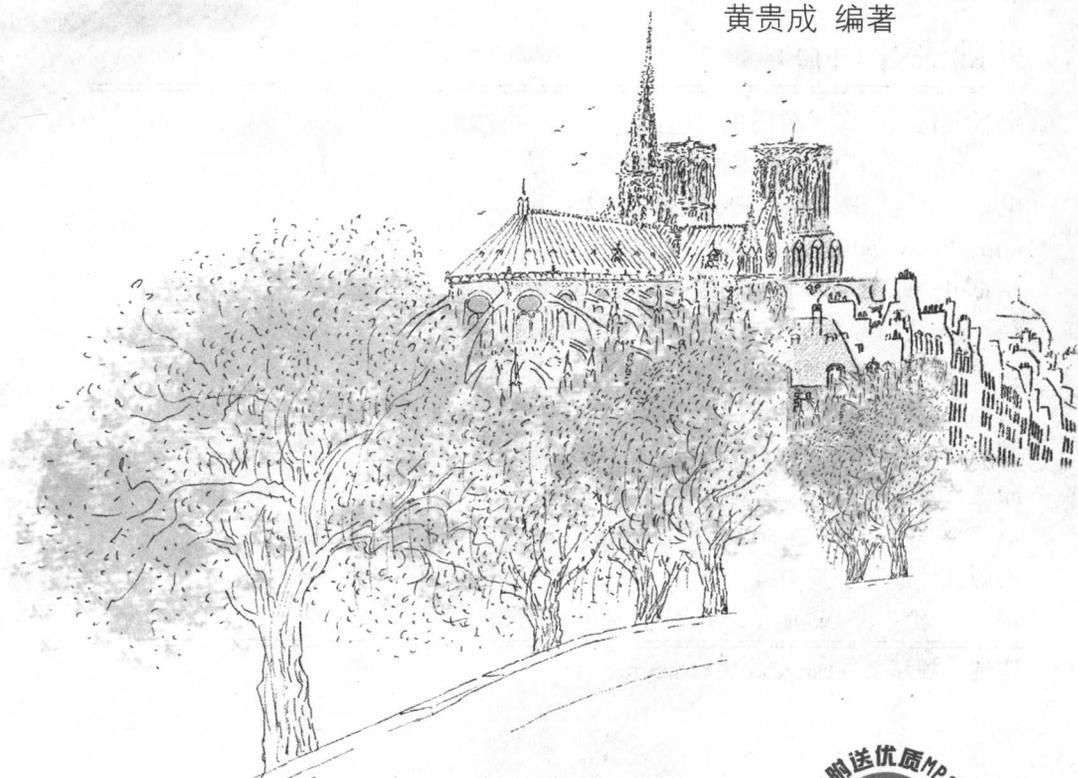
本书适应法语初学者及二外学生

le Français Élémentaire



基础法语

黄贵成 编著



世界图书出版公司



图书在版编目 (CIP) 数据

基础法语 (下册) / 黄贵成 编著. —广州: 广东世界图书出版公司, 2006.4

ISBN 7-5062-7708-5

I. 基... II. 黄... III. 法语—高等学校—教材 IV. H32

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2005) 第 098271 号

基础法语 (下册)

出版发行: 广东世界图书出版公司

(广州市新港西路大江冲 25 号 邮编: 510300)

电 话: 020-84451969 84459539

http: //www. gdst. com. cn

E-mail: pub@ gdst. com. cn

经 销: 各地新华书店

印 刷: 佛山市浩文彩色印刷有限公司

版 次: 2006 年 5 月第 1 版 2006 年 5 月第 1 次印刷

开 本: 787mm × 1092mm 1/16

印 张: 15

书 号: ISBN 7-5062-7708-5/H · 0472

出版社注册号: 粤 014

定 价: 55.00 元 (含书两册, MP3 一张)

咨询、投稿: ershadao@126.com

MP3 索引



- | | |
|-------|--------|
| 曲目001 | 上册第一课 |
| 曲目002 | 上册第二课 |
| 曲目003 | 上册第三课 |
| 曲目004 | 上册第四课 |
| 曲目005 | 上册第五课 |
| 曲目006 | 上册第六课 |
| 曲目007 | 上册第七课 |
| 曲目008 | 上册第八课 |
| 曲目009 | 上册第九课 |
| 曲目010 | 上册第十课 |
| 曲目011 | 上册第十一课 |
| 曲目012 | 上册第十二课 |
| 曲目013 | 上册第十三课 |
| 曲目014 | 上册第十四课 |
| 曲目015 | 上册第十五课 |
| 曲目016 | 上册第十六课 |
| 曲目017 | 上册第十七课 |
| 曲目018 | 上册第十八课 |
| 曲目019 | 上册第十九课 |
| 曲目020 | 上册第二十课 |
| 曲目021 | 下册第一课 |
| 曲目022 | 下册第二课 |
| 曲目023 | 下册第三课 |
| 曲目024 | 下册第四课 |
| 曲目025 | 下册第五课 |
| 曲目026 | 下册第六课 |
| 曲目027 | 下册第七课 |
| 曲目028 | 下册第八课 |
| 曲目029 | 下册第九课 |
| 曲目030 | 下册第十课 |
| 曲目031 | 下册第十一课 |
| 曲目032 | 下册第十二课 |
| 曲目033 | 下册第十三课 |
| 曲目034 | 下册第十四课 |
| 曲目035 | 下册第十五课 |
| 曲目036 | 下册第十六课 |
| 曲目037 | 下册第十七课 |
| 曲目038 | 下册第十八课 |

更多世图版 法语图书供您选择:

发音:

《法语发音快速入门》(10.00元, 音带15.00元)

《法语语音语法一日通》(15.00元, 含音带)

入门类:

《基础法语一学就会》(18.00元, 含MP3)

《生活法语脱口说》(15.00元, 含音带)

《法语会话一周速成》(19.80元, 含音带)

《出国法语会话速成》(19.80元, 含音带)

《实用法语1500句》(19.80元, 含音带)

《随身应急法语会话》(19.80元, 含音带)

《一口气法语》(1-3册)(各12.80元, 含音带)

《法语一日一句》(12.00元)

《法语一日一词》(12.00元)

《法语一日一短语》(12.00元)

《法语一日一短文》(12.00元)

词典:

《法汉小词典》(19.80元)

《法汉短语词典》(12.80元)

《法汉双解初阶词典》(即将出版)

还有大量小语种图书, 欢迎选购!

世图外语部

全力投入
“出版最能提供帮助的
外语学习用书”

欢迎咨询、投稿:

(020) 84183942

ershadao@126.com



Table des matières

Leçon 1	1
Texte: Problèmes domestiques	
Texte Complémentaire: La famille française	
Grammaire: 1. 名词补语	
2. 冠词的省略	
Leçon 2	13
Texte: À la terrasse d'un café	
Texte Complémentaire: La fin du bistrot	
Grammaire: 1. 愈过去时	
2. 先将来时	
Leçon 3	25
Texte: Faire les courses	
Texte Complémentaire: La sécurité des aliments: une exigence première	
Grammaire: 1. 品质形容词	
2. 冠词的重复	
Leçon 4	37
Texte: Au cinéma	
Texte Complémentaire: Le cinéma français	
Grammaire: 1. 虚拟式	
2. 法语的句子(2)	
Leçon 5	50
Texte: Voyage en train	
Texte Complémentaire: Le train, un atout pour le développement durable	
Grammaire: 介词	
Leçon 6	65
Texte: En route pour Marseille	
Texte Complémentaire: Réseau routier en France	
Grammaire: 1. 虚拟式的时态	
2. 非人称语式	
3. 几个介词的用法	
Leçon 7	78
Texte: Les journaux	

Texte Complémentaire: La presse quotidienne	
Grammaire: 1. 泛指形容词	
2. 泛指形容词的用法	
Leçon 8	89
Texte: La télévision	
Texte Complémentaire: Télévision	
Grammaire: 1. 关系代词(2)	
2. 形容词品质形容词的位置	
Leçon 9	101
Texte: Prendre l'autobus	
Texte Complémentaire: Les transports en commun	
Grammaire: 1. 主有代词	
2. 疑问代词(2)	
3. 关系代词(3)	
Leçon 10	112
Texte: Le métro	
Texte Complémentaire: Le métro parisien	
Grammaire: 1. 形容词的比较程度	
2. 副词	
Leçon 11	124
Texte: À la campagne	
Texte Complémentaire: La sécurité civile en France	
Grammaire: 1. 泛指代词	
2. 同位语	
3. 分离式品质形容词	
Leçon 12	137
Texte: Les grands magasins	
Texte Complémentaire: Entrez dans les temples du shopping	
Grammaire: 直接引语和间接引语	
Leçon 13	149
Texte: Achat de vêtements	
Texte Complémentaire: Les jeunes et la mode	
Grammaire: 1. 连词(2)	
2. 赘词 ne	
Leçon 14	162
Texte: La visite du médecin	
Texte Complémentaire: La Sécurité sociale	
Grammaire: 1. 否定句(2)	

2.否定形式

Leçon 15	173
Texte: Le portefeuille perdu	
Texte Complémentaire: La police, La gendarmerie	
Grammaire: 1. 分词式 2. 副动词	
Leçon 16	185
Texte: Les études	
Texte Complémentaire: Le système éducatif en France	
Grammaire: 不定式	
Leçon 17	198
Texte: Un nouvel emploi	
Texte Complémentaire: Les problèmes de l'emploi, Emplois saisonniers et droit du travail	
Grammaire: tout的用法	
Leçon 18	210
Texte: La capitale	
Texte Complémentaire: Paris	
Grammaire: 时态的配合	
练习答案	223
主要参考书籍	

Leçon Un

第一课

Texte

课文

Problèmes domestiques

Z = Zhao Xiaohong P = Plombier

(Au Téléphone)

Z: Allô, bonjour, monsieur Michel ? Ici mademoiselle Zhao Xiaohong.

P: Encore vous¹ ! Qu'est-ce qui ne va pas ?

Z: Je suis désolée, j'ai besoin d'un petit service. Nous avons un petit problème ici ..., pouvez-vous venir d'urgence² ? Il m'arrive une tuile et la machine à laver le linge ne fonctionne plus³. Il y a une inondation dans mon appartement.

P: Jamais deux sans trois⁴ ! Avant-hier, votre frigo était en panne, hier c'était votre télé qui ne marchait pas ... et aujourd'hui, Ah !

Z: Ne m'en parlez pas ! Je suis un peu embarrassée, j'accumule les pépins en ce moment. J'ai même failli⁵ être coincé dans l'ascenseur ce matin. Je l'ai échappé belle !⁶

P: Il y a des périodes comme ça où rien ne va⁷. Depuis combien de temps ne fonctionne-t-elle plus ?

Z: Il y a une semaine elle fonctionnait de temps en temps⁸, maintenant, depuis hier, elle ne fonctionne plus.

P: Avez-vous fait de mauvaises manipulations ?

Z: Je ne pense pas. Et il y a une fuite dans la salle de bains⁹; ça vient peut-être de la machine.

P: Ça coule beaucoup ?

Z: Pas mal¹⁰ ! J'ai de l'eau partout, jusque dans l'entrée. Ah là là ! Monsieur Michel, je raccroche: la fuite est très importante, la moquette est trempée. Il faut que j'éponge, sinon c'est la catastrophe¹¹ ! Il risque d'y avoir¹² des dégâts chez les voisins du dessous.¹³

P: Bon, alors je vous envoie un ouvrier d'une minute à l'autre.¹⁴

Z: Vite, c'est urgent, maintenant, sinon il faudra appeler les pompiers.

P: Je comprends votre mauvaise humeur. Ne vous inquiétez pas, d'ici dix minutes il sera là¹⁵. Il fera son possible pour arriver vite. Rappelez-moi votre étage.

Z: Septième droite. Je vous attends à la maison.

(Dans la maison)

P: Je vais regarder votre machine à laver... Elle est en très mauvais état. Le filtre est bouché, la courroie du moteur est usée. Vous devez acheter une nouvelle machine car elle est très vieille.

Z: Vous pouvez la réparer ?

P: Ce n'est plus possible, c'est un ancien modèle. Je ne trouve plus la courroie dans les magasins.

Z: Je vais devoir dépenser toutes mes économies pour payer une nouvelle machine !

Vocabulaire 词汇表

domestique [dɔmɛstik] *adj.* 家庭的

plombier [plɔbjɛ] *n. m.* 铅管工

fonctionner [fɔksjɔnɛ] *v. i.* 起作用; 运转

inondation [inɔdasjɔ] *n. f.* 水灾

urgence [yrʒãs] *n. f.* 紧急

tuile [tɥil] *n. f.* 倒霉事

avant-hier [avõtjɛr] *loc. adv.* 前天

frigo [frigo] *n. m. fam.* 冰箱

panne [pan] *n. f.* 故障

hier [jɛr] *adv.* 昨天

embarrassé, e [ãbarasɛ] *adj.* 为难的, 尴尬的

accumuler [akymylɛ] *v. t.* 积累

pepin [pɛpɛ] *n. m.* 麻烦

faillir [fajjɛr] *v. i.* 几乎

coïncider [kwãsɛ] *v. t.* 卡住

échapper [ɛʃapɛ] *v. i.* 避开

période [perjɔd] *n. f.* 阶段; 周期

maintenant [mãt(ã)nã] *adv.* 现在

manipulation [manipylasjɔ] *n. f.* 操作

fuite [fɥit] *n. f.* 逃跑; 漏

couler [kulɛ] *v. i.* 流动

partout [partu] *adv.* 处处

raccrocher [rakrɔʃɛ] *v. t.* 挂断电话

moquette [mɔkɛt] *n. f.* 机织割绒地毯

éponger [epɔʒɛ] *v. tr.* 擦净; 吸收

sinon [sinɔ] *conj.* 否则; 如果不是

catastrophe [katastrɔf] *n. f.* 灾难

risquer [riske] *v. t.* 冒……危险

dégât [deɡã] *n. m.* 损坏

dessous [d(ã)su] *prép.* 在……下面; *adv.* 在下面

ouvrier, ière [uvrije, ijɛr] *n.* 工人

pompier [pɔpjɛ] *n.* 消防队员

état [ɛta] *n. m.* 状态; État 国家

filtre [filtr] *n. m.* 滤器

bouché, e [buʃɛ] *adj.* 堵塞的

courroie [kurwa] *n. f.* 皮带

moteur, trice [motœr, tris] *adj.* 驱动的; *n. m.* 发动机

usé, e [yze] *adj.* 用旧的

car [kar] *conj.* 因为

réparer [repare] *v. t.* 修理

modèle [mɔdɛl] *n. m.* 类型

magasin [magazɛ] *n. m.* 百货商场

dépenser [depãsɛ] *v. t.* 花钱; *fig.* 花费

économie [ekɔnɔmi] *n. f.* 经济; 节约

Notes 注释

1. “Encore vous! (又是您!)”中 encore 是副词。pas encore (还没……), si encore (只要)。

2. d'urgence *loc. adv.* 立刻, 毫不迟疑地。

3. la machine à laver le linge: 洗衣机。à laver le linge 在词组中作名词 machine 的补语。

4. *Jamais deux sans trois loc. prov.* [谚语]有两次必有第三次(祸不单行)。

5. *J'ai même failli...* (我差一点儿……)。faillir 这个动词在现代法语中一般都用复合过去时态,后面接不定式动词。例如:

J'ai failli tomber. 我差一点儿摔倒。

6. *l'échapper belle loc.* 幸免。例如:

Ils l'ont échappé belle. 他们侥幸地脱险。

7. “*Il y a des périodes comme ça où rien ne va.*(有时候就是这样,什么都不行。)”comme ça: 就这样,像这样。关系副词 où 引导从句“rien ne va”。从句中主语是泛指代词 rien,与 ne 构成否定结构,表示“没有任何东西”。

8. *de temps en temps loc. adv.* 有时,时不时地。

9. “*Il y a une fuite chez moi.*(我家漏水了。)”中的 *la fuite* 本义是“逃跑”,在日常生活中指“泄露”:*fuite de courant*(电能损耗);*fuites électriques*(漏电)。没有补语的情况下,*une fuite* 指“漏水”,“*Il y a eu des fuites.*”则是“消息(秘密)泄露出去了。”

10. *pas mal* 与否定副词 *ne* 连用,表“不错,不坏”。例如:“*Cela ne t'irait pas mal du tout.* (这不见得对你有什么坏处。)”不与否定副词 *ne* 连用,表示“很多,不少”。例如:“*Il y a pas mal de travaux à faire.* (有不少活要干。)”*pas mal de*: 很多,不少(固定表达法)。例如:

Il y aura pas mal de monde. 有很多人。

11. “*Sinon c'est la catastrophe.*(否则,会是灾难。)”句中用定冠词 *la* 而不用 *une*,表示说话者对“灾祸”的确定性。

12. *Il risque de +不定式动词*: 有……危险,有……可能。无人称句型,不定式动词引导的成分是实质主语。例如:

Il risque de pleuvoir. 可能会下雨。

13. *les voisins du dessous*: 楼下的邻居。*dessous* 此处是名词作 *les voisins* 的补语,意思是:下面,下部。注意不要与介词或副词的 *dessous* 混淆。*du* 是缩合冠词= *de + le*。类似的表达方式有: *les voisins du dessus/d'en face/d'à côté*: 楼上/对面/旁边的邻居。

14. *d'une minute à l'autre loc.* 马上。同义表达法有: *d'un moment à l'autre, d'un jour à l'autre.*

15. *d'ici dix minutes* 从现在起 10 分钟内到达。*d'ici*: 从现在起。例如:

d'ici lundi 从现在起至星期一

d'ici là ce sera fini 从现在到那时,一切都全完了



Texte Complémentaire 补充课文

La famille française

La famille peut se concevoir de deux manières: d'une part¹, le groupe conjugal des parents (père et mère) et de leurs enfants; d'autre part, la parentèle, le réseau qui réunit tous les parents liés par le sang ou pour

alliance. La famille conjugale s'est considérablement fragilisée depuis cinquante ans par l'augmentation des divorces, des unions libres, des célibataires, des naissances hors mariage, et des familles monoparentales ou recomposées.

Le mariage, longtemps fondement de la famille, ne symbolise plus le passage à l'âge adulte ni le rite obligé avant la fondation d'une famille. La cohabitation hors mariage se développe; plus de la moitié des premières naissances ont lieu² hors mariage. Le nombre des mariages baisse et les Français se marient de plus en plus³ tard, en moyenne à presque 29 ans pour les femmes et 31 ans pour les hommes.

Face aux⁴ structures familiales bouleversées par les ruptures ou les recompositions, les jeunes grands-parents sont le lien et le point de repère entre les membres de la famille. Ils préservent le contact avec les petits-enfants, ils aident matériellement leurs enfants. Enfin, ils organisent les repas et fêtes de famille pour maintenir les liens entre les membres de la famille géographiquement dispersée. Par leur intermédiaire, la continuité et la solidarité des générations sont maintenues.⁵

Les jeunes quittent le foyer familial de plus en plus tard, vers 22 ans pour les filles et autour de 27 ans pour les garçons, et certains, étudiants ou chômeurs, reviennent le week-end. Plusieurs générations ne cohabitent plus sous le même toit, mais la proximité des résidences s'impose comme⁶ évidente pour les trois quarts des jeunes couples mariés ou non qui habitent en moyenne à moins⁷ d'une demi-heure de voiture d'un ménage de parents, le plus souvent ceux de la femme. La distance n'est cependant pas un obstacle aux rencontres et les petits-enfants vont chez leurs grands-parents les plus proches le mercredi et le week-end, et chez les plus éloignés à chaque vacance scolaire.

Le 1^{er} novembre est une date qui donne lieu à des retrouvailles familiales puisque de très nombreuses familles vont sur la tombe de leurs défunts. L'augmentation rapide de la crémation n'a, semble-t-il, pas encore entraîné de baisse de la fréquentation des cimetières. Le mois de novembre, avec la Toussaint, le jour des morts et le 11 novembre, est le grand moment du culte des morts religieux, familial et patriotique.

D'après *La Société Française*, France Diplomatie en ligne

补充词汇

concevoir [kɔ̃s(ə)vvar] <i>v. t.</i> 设想	增加	symboliser [sɛ̃bɔlizɛ] <i>v. t.</i> 象征; 是……的象征
manière [manje] <i>n. f.</i> 种类	divorce [divɔrs] <i>n. m.</i> 离婚	passage [pasɑʒ] <i>n. m.</i> 通道
conjugal, e [kɔ̃ʒygal] <i>adj.</i> 夫妇的 (<i>pl. -aux</i>)	union [ynjɔ̃] <i>n. f.</i> 合并	adulte [adylt] <i>adj. et n.</i> 成年的(人)
parentèle [parɑ̃tɛl] <i>n. f.</i> 亲戚	célibataire [selibater] <i>adj. et n.</i> 独身的(人)	ni [ni] <i>conj.</i> 不, 也不
réunir [reynir] <i>v. t.</i> 集中	naissance [nesɑ̃s] <i>n. f.</i> 出生	rite [rit] <i>n. m.</i> 宗教仪式; <i>fig.</i> 习俗
lier [lje] <i>v. t.</i> 捆, 绑; 连接; 约束	hors [ɔr] <i>prép.</i> 在……之外; 除……之外	obligé, e [ɔbliʒe] <i>adj.</i> 负责的
sang [sɑ̃] <i>n. m.</i> 血; <i>fig.</i> 生命; 血统	mariage [marjaʒ] <i>n. m.</i> 结婚	fondation [fɔ̃dasjɔ̃] <i>n. f.</i> 创建
alliance [aljɑ̃s] <i>n. f.</i> 联盟; 联姻	monoparental, e [mɔ̃naparɑ̃tal] <i>adj.</i> 单亲的(<i>pl. -aux</i>)	cohabitation [kɔabitasjɔ̃] <i>n. f.</i> 同居
considérablement [kɔ̃siderabləmɑ̃] <i>adv.</i> 大量地	recomposer [r(ə)kɔpoze] <i>v. t.</i> 重组结构	moitié [mwatje] <i>n. f.</i> 一半
fragiliser [frazilize] <i>v. tr.</i> 使变得脆弱	fondement [fɔ̃dmɑ̃] <i>n. m.</i> 依据	lieu [ljø] <i>n. m.</i> 场所, 地点
augmentation [ɔgmɑ̃tasjɔ̃] <i>n. f.</i>		baisser [bese] <i>v. t. & vi.</i> 下降; 降低
		marier [marje] <i>v. t.</i> 结婚
		bouleversé, e [bulverse] <i>p. p.</i> 动

荡的	foyer [fwaje] <i>n. m.</i> 炉; 家庭	puisque [pɥisk(ə)] <i>conj.</i> 既然
rupture [ryptɥr] <i>n. f.</i> 断裂	certain, e [sɛrtɛ̃, en] <i>indéf.</i> 某个的; <i>pron. indéf. pl.</i> 某些人	tombe [tɔ̃b] <i>n. f.</i> 墓
recomposition [r(ə)kɔ̃pozisjɔ̃] <i>n. f.</i> 重组结构	chômeur, se [ʃomœr, øz] <i>n.</i> 失业者	défunt, e [defœ̃, œ̃t] <i>adj. et n.</i> 已故的; 死者
lien [ljɛ̃] <i>n. m.</i> 联系	plusieurs [plyzjøer] <i>pron. indéf. pl.</i> 好几个	rapide [rapid] <i>adj.</i> 快的; <i>n. m.</i> 快车
repère [r(ə)pɛr] <i>n. m.</i> 方位标	cohabiter [kɔ̃abite] <i>v. i.</i> 同居	crémation [kremasjɔ̃] <i>n. f.</i> 火化
préservé [prezerve] <i>v. t.</i> 保护	proximité [prɔksimite] <i>n. f.</i> 邻近; 附近	sembler [sɑ̃ble] <i>v. i.</i> 好像
matériellement [materjelmɑ̃] <i>adv.</i> 物质上	imposer [ɛ̃poze] <i>v. t.</i> 强迫	entraîner [ɑ̃tre(ɛ)ne] <i>v. t.</i> 拖; 引起; 训练
maintenir [mɛ̃t(ə)nir] <i>v. t.</i> 维持	évidence [evidɑ̃s] <i>n. f.</i> 明显, 显著	fréquentation [frekɑ̃tasjɔ̃] <i>n. f.</i> 经常去
géographiquement [ʒeografikmɑ̃] <i>adv.</i> 在地理上	couple [kopl] <i>n. m.</i> 一双夫妇	cimetière [simtje] <i>n. m.</i> 公墓
dispersé, e [dispɛrse] <i>p.p.</i> 四散的; 分散的	obstacle [ɔpstakl] <i>n. m.</i> 障碍	toussaint [tusɛ̃] <i>n. f.</i> 诸圣瞻礼节
fête [fet] <i>n. f.</i> 节日; 联欢会	proche [prɔʃ] <i>adv.</i> 附近; <i>prép.</i> 在……附近; <i>adj.</i> 靠近的	mort [mɔr] <i>n. f.</i> 死, 死亡
intermédiaire [ɛ̃termedje] <i>adj.</i> 中间的	éloigné, e [elwɛ̃ne] <i>adj.</i> 离得远的	culte [kylt] <i>n. m.</i> 祭祀
continuité [kɔ̃tinɥite] <i>n. f.</i> 持续; 坚持; 延续	scolaire [skɔlɛr] <i>adj.</i> 学校的	religieux, se [r(ə)liʒjø, jøz] <i>adj.</i> 宗教的
solidarité [solidarite] <i>n. f.</i> 团结	date [dat] <i>n. f.</i> 日期; 年代	patriotique [patrijɔtik] <i>adj.</i> 爱国的
	retrouaille [r(ə)truvaj] <i>n. f.</i> 重 新发现; 重逢	

Notes 注释

- d'une part, d'autre part: 一方面, 另一方面。
- avoir lieu 举行, 发生。例如:
Les Jeux Olympiques ont lieu tous les quatre ans. 奥运会每四年举行一次。
donner lieu à + 名词: 招致, 引起。例如:
Cela donne lieu à discussion. 这件事引起了争论。
- de plus en plus: 越来越……, 日益 (副词表达法)。例如:
aller de plus en plus vite 走得越来越快
de plus en plus de + 无限定词的名词: 越来越多的……。例如:
Le monde consomme de plus en plus d'électricité. 人类消耗越来越多的电能。
- face à loc. *prép.* 向着, 朝; 面对。例如:
Face à cette situation, il ne savait comment réagir. 面对这种局势, 他不懂得该怎么做。
faire face à loc. 面对; 迎击; 对付。例如:
faire face à l'ennemi 迎击敌人
- Par leur intermédiaire, la continuité et la solidarité des générations sont main-tenues. 由于他们的调节作用, 不同辈份的人之间的团结和延续才得以保持下来。
- comme *conj.* 如同, 作为。comme 引导作表语或起品质形容词作用的名词时, 名词要省略冠词。例如:
Je l'ai choisie comme secrétaire. 我已选择她做秘书。
Comme directeur il est efficace. 作为领导, 他是胜任的。

7. à moins de *loc. prép.* 少于; 除非。例如:

Il n'acceptera pas à moins d'une augmentation. 除非涨工资, 否则他不会接受。

动词变位表

concevoir (过去分词: conçu)

直陈式现在时	简单将来时	未完成过去时	条件式现在时
je conçois	je concevrai	je concevais	je concevrais
tu conçois	tu concevras	tu concevais	tu concevrais
il conçoit	il concevra	il concevait	il concevrait
nous concevons	nous concevrons	nous concevions	nous concevrions
vous concevez	vous concevrez	vous conceviez	vous concevriez
ils conçoivent	ils concevront	ils concevaient	ils concevraient

maintenir (过去分词: maintenu)

直陈式现在时	简单将来时	未完成过去时	条件式现在时
je maintiens	je maintiendrai	je maintenais	je maintiendrais
tu maintiens	tu maintiendras	tu maintenais	tu maintiendrais
il maintient	il maintiendra	il maintenait	il maintiendrait
nous maintenons	nous maintiendrons	nous maintenions	nous maintiendrions
vous maintenez	vous maintiendrez	vous mainteniez	vous maintiendriez
ils maintiennent	ils maintiendront	ils maintenaient	ils maintiendraient

* 动词 réunir 是第二组规则变位动词。

Phrases-clés

常用词汇和表达法例句

1. couler *v. intr.* 流动; 沉没; *v. t.* 浇铸; 度过

- (1) Le temps coule. 光阴流失。
 (2) Le navire a coulé à pic. 船直沉水底。
 (3) couler de la cire/du bronze 浇铸蜡/黄铜
 (4) couler une vie heureuse, des jours heureux 度过幸福的时光, 幸福的日子

2. accumuler *v. tr.* 积累

- (1) Les puissants du moment accumulent les richesses. 现代的权贵阶层聚积财富。
 accumuler des preuves 收集证据
 (2) *v. pr.* 堆积
 Le courrier s'accumule dans la boîte à lettres. 邮件堆积在信箱中。
 La haine accumulée dans son cœur. 仇恨在心中积累。

3. coincer *v. t.* 卡住

- On a coincé le voleur. 我们堵住小偷(抓住)。
 Il l'a coincé sur cette question. 他在这个问题上难住了。

4. tremper *v. t. intr.* 浸泡

- (1) faire tremper du linge, mettre du linge à tremper 把衬衣泡在水中
 (2) tremper dans ... 卷入……(丑闻)

N'avait-il pas trempé dans une affaire de drogues? 他有没有被卷入这桩毒品案中?

5. réunir *v. t.* 连接;集中;召集

- (1) un pont qui réunit deux rives 一座连接两岸的桥
- (2) réunir des dossiers/des papiers 集中/材料/证件
- réunir des capitaux, des fonds 集资
- (3) réunir des amis à une soirée 召集朋友参加晚会

6. lier *v. t.* 捆绑;连接;结合;约束

- (1) lier de la paille en bottes 把稻草扎成捆
- (2) lier des mots, des propositions par une conjonction 把词/分句用连词结合起来
- (3) lier connaissance avec qqn. 结识某人
- (4) avoir partie liée (avec qqn.) 与某人建立合作关系/战略伙伴关系
- (5) lier les mains à (ou de) qqn. 限制某人
- (6) je ne suis liée que pour deux ans. 我只有两年的约束期。

7. baisser *v. t.* 下降;降低;*v. i.* 减低

- (1) baisser la tête 低下头
- baisser le col de sa chemise 翻下衬衫的衣领
- (2) La rivière a baissé d'un mètre. 河水下降了一米。
- Le ton de la conversation baisse. 他的口气变软了。

Formules usuelles

日常用语

句 子	译 文
Il y a un court-circuit. Appelez un électricien.	电器若短路,拨打电话找电工。
Où sont les fusibles ?	保险丝放在哪里?
L'ampoule est grillée, il faut la remplacer.	灯泡的灯丝烧断了,应该换个灯泡。
On n'a plus d'électricité. As-tu des bougies et des allumettes ?	没有电了,你有蜡烛和火柴吗?
Nous ne pouvons pas ouvrir la porte. Appelons un serrurier.	我们没有办法打开门,打电话找开锁匠吧。
Le clou et les vis sont dans la boîte à outils.	钉子和螺丝钉都放在工具箱里。
J'installerai un verrou.	我会安装门闩的。
Faites-moi un devis pour les réparations.	请帮我制一份维修的估价单。
Envoyez une déclaration à votre assurance pour le dégât des eaux.	把水损保险申报单寄给您的保险代理人。
En cas d'incendie, appelez les pompiers.	着火时,拨打电话找消防员。
Ils vont éteindre le feu.	他们会灭掉火的。

一、名词补语 (le complément du nom)

名词补语是名词词组的组成部分,是名词的扩展成分,它属于可删除的成分。但是,它们在句子中的位置一般是不能移动的。它用来确指或补充名词所要表达的意思。例如:

Un arbre occupe le centre **du jardin**. 一棵树占据了/位于花园的中央。

(一)可以作名词补语的词类:

1. 名词。例如:

Il y a une salle **de bains** dans ma maison. 我家有一个洗澡间。

2. 名词词组。例如:

Il a reçu l'accord **de tous les étudiants**. 他受到所有学生的赞同。

3. 代词。例如:

C'est la responsabilité **de tous**. 这是大家的责任。

4. 动词不定式。例如:

Il a acheté une machine **à laver**. 他买了一台洗衣机。

5. 副词。例如:

J'espère que le monde **de demain** sera heureux. 我希望明天的世界更幸福。

6. 连词从句。例如:

L'espoir **qu'il reviendra** me fait vivre. 他会再来的期望使我活下来。

(二)名词补语的结构

1. 名词补语的结构一般是由各种介词引导的间接结构,使用最多的是 à, de, en 引导的介词词组,它们分别表示名词补语的各种意义。例如:

la maison des voisins	邻居的房屋	(所有者)
la fenêtre en bois	木制窗户	(材料)
la fenêtre de la maison	房屋的窗户	(属性)
la fenêtre aux volets fermés	关着百叶窗的窗户	(特征)
un bateau de pêche	一艘渔船	(用途)
un bateau à voiles	一艘帆船	(形状)

2. 由代词 en 和 dont 引导的名词补语结构是直接结构,有些名词词组采用的也是直接结构。例如:

Le chateau **dont** on voit les tours. 人们能看到围墙的那座城堡。

On **en** voit les tours. 人们看到城堡的围墙。

la télévision **couleurs** 彩色电视机

(三)名词补语的配合

名词补语与品质形容词不同,它不必与它所限定的核心名词作性、数配合。例如:

le chien **jaune** / les chiens **jaunes** 黄色的狗 (形容词)

Le chien **du voisin** / Les chiens **du voisin**. 邻居的狗 (名词补语)

根据名词补语的意思,不带冠词的名词补语可以用单数或复数:

(1) 单数。例如:

une tête de lion 狮子的脑袋

des champs de blé 麦田

(2) 复数。例如:

un lion **sans dents** 一头没有牙齿的狮子

des noms **de personnes** 人名

(3) 单数或复数。例如:

des traces **d'animal** / **d'animaux** 动物的足迹

un mur **de brique(s)**. (= en brique ou fait avec des briques.) 一堵砖墙。

(四) 名词补语的位置

1. 除了代词 en 和 dont 外,所有的名词补语都放在名词后面。例如:

Le vélo neuf **de mon frère**. 我兄弟的新自行车。

但是,在文学作品中,作家出于修辞的需要,也会把名词补语放在句首。例如:

De son père, il a tous **les traits de caractère**. 他有他父亲的所有特征。

2. 名词补语与其他词类的区别

(1) 名词补语与形容词补语。例如:

Le vélo rouge **de mon frère**. 我兄弟红色的自行车(名词补语)

Un enfant rouge **de colère**. 一个被气得满脸通红的小孩(形容词补语)

在第一个词组里,形容词如删除后,词组仍然符合语法规范;而第二个词组中,形容词是不能取消的。否则,其意思就可能出现变化或变得难以理解。限定词(rouge, de mon frère)放在被限定的成分(un vélo)后面的顺序是法语名词词组最基本的特征之一;而其他语言则是限定词+被限定成分。如英语:**A red bike.** (un vélo rouge)**My brother's bike.** (le vélo de mon frère)**The iced water bottle.** (la bouteille d'eau glacée)

(2) 名词补语与状语补语:名词补语是被强制性地放在所补充的名词后面,这与句子中的状语补语不同,状语补语在句中是可以移动的。例如:

Je prends le train de **7 h 45**. → De 7 h 45, je prends le train.

我乘 7 点 45 分的火车。 (名词补语)

Je prends le train **de bonne heure**. → De bonne heure, je ...

大清早,我乘火车。 (时间状语)

(3) 一个名词词组可以同时有多个非并列的补语成分,分析词组的结构对正确理解词组的意思是很有帮助的。例如:

une journée de pêche **en mer du Nord** 在北方海边钓鱼的一天

介词 de 后面的成分作为 une journée 的补语, en 后面的成分作为 pêche 的补语,最后是由“北方”来补充“海边”。

而 la fenêtre **en bois de la maison**(房子的木制窗户)中的两个补语都是补充核心名词 la